



FLORIAN ZAVASKY

Po dolgotrajni bolezni je umrl v Highland View bolnišnici Florian Zavasky, star 37 let, stanuje na 6011 St. Clair Ave. Rojen je bil v Clevelandu ter je bil iz poznane družine Zavasky, ki je na istem naslovu dolgo let vodila trgovino z železnino. Svoječasno je vodil trgovino z avtmi potrebiščinami poleg trgovine z železnino, katero sedaj vodi njegov brat. Oče Florian je umrl leta 1953.

Tukaj zapušča mater Gizella, brate Joseph, William in Andrew ter sestre Mrs. Helen Volkensk, Mrs. Gizella Bachovski, Mrs. Mary Doljach in Mrs. Irene Carloni. Pogreb se vrši v torek zjutraj ob 9.30 uri iz Zakraskovega pogrebnega zavoda v cerkev sv. Andreja in nato na pokopališče Calvary.

ROSE RESETIC

Snoči je umrla v Huron Road bolnišnici Rose Resetič, stanuje na 15012 Hale Ave. Pogreb oskrbuje pogrebni zavod Mary A. Svetek, 478 E. 152 St. Pobrobnosti bomo poročali jutri.

Rusi v Ameriko

Pogajanja med Washingtonom in Moskvo o prihodu ruske kmeteckie delegacije v Združene države so bila končno uspešno zaključena. Ruski kmetje pridejo v Ameriko kot neka uradna delegacija, to pa radi tega, da jim ne bo potreba dati prstnih odtisov. Tisti, ki potujejo v Ameriko uradno, tudi iz Sovjetske zveze, imajo svoje predpravice. Da bi ne bilo težav, ko Rusi niso hoteli dati prstne odtise, je tudi Amerika pristala na to, da priznava ruski kmetom uradnost. Zopet pravilo—volk sit in koza cela. Na drugi strani bodo tudi Amerikanci potovali v Sovjetsko zvezo. Obiski se bodo izmenjali v poletju med 10. julijem in 10. avgustom. Torej v času, ko smo na višku poletja. Delegacije ne bodo preveč številne. Šlo bo za deset do dvanaest ljudi.

Ni igre z ljudskim zdravjem!

V vprašanju produkcije, porazdelitve in uporabe cepiva zoper polio vlača v Washingtonu popolna zmešnjava. Demokratska stranka se je postavila po našem mnenju na pravilno stališče, da naj bo važno sredstvo, ki je v zvezi z ljudskim zdravjem kontrolira federalna vlada in da se razpolaganje z njim ne da v roke privatnikom. Tako predsednik Eisenhower, kakor tajnica oddelka za narodno zdravje Hobby, sta se nagibala na tisto stran, da se federalna vlada kolikor mogoče najmanj vtika v to vprašanje. Demokratje so najavili zakonodajo, po kateri se bo predsednik Eisenhower moral vikati v produkcijo in porazdelitev cepiva zoper polio in to kot predsednik republike.

Poslankinja Luce prihaja v Washington na posvetovanje

WASHINGTON, 22. maja—Ta tened je napovedan prihod ameriške poslankinje v Rimu v Italiji, Clare Boothe Luce, ki prihaja v prestolico na važna politična posvetovanja, ko gre za trenutni položaj v Italiji. Prihod je najavljen za konec tega tedna. Luce sama ga je uradno objavila. V Washingtonu smatrajo, da v Italiji pod novim, oziroma starim režimom ni nekaj v redu.

Leto 1948 je bilo za Italijo,

če je bil Giovanni Gronchi izvoljen z glasovi socialistov Nennia in komunistov Togliattia in že je sam levičarsko usmerjen, ali bi ne kazalo, da se italijanska vlada spolnili tudi s sedeži socialistov pod vodstvom Nennia? Saragat ima v sedanji uradni vladi isti svoj sedež.

Ameriška poslankinja Luce je sama priznala, da gre v Washington na važna politična posvetovanja, ko gre ravno za razširjenje italijanske vlade in morda za novo politično orientacijo, tako v zunanji, kakor v notranji italijanski politiki. Predsednik Gronchi je po ustavi le figura; če pa je močan mož, lahko v izbiri predsednikov vlad in ministrov odločilno vpliva tudi na politiko.

10. redna konvencija Slovenske ženske zveze

Danes zjutraj ob 9.30 uri se je otvorila 10. redna konvencija Slovenske ženske zveze v Slov. nar. domu na St. Clair Ave. Delegatinje, okrog 75 po številu leg glavnih uradnic, so prisle iz raznih krajev po Ameriki, kjer ima podružnice Ženske zvezne, katere sedež je v Chicago, Ill.

Iz sporeda, ki je bil objavljen, je razvidno, da bo konvencija zborovana ob 9.30 ure dopoldne do 12. ure, in 1. do 4.30 ure pooldne. Potem bodo še delegatinje na ogled Euclida in Collinwoodu. Večerjale bodo v Slov. domu na Holmes Ave. Zborovalni red jutri bo enak, zvečer si ogledajo newburško naselbino in večerjale bodo v Slov. nar. domu na E. 80. cesti. V sredo bodo konvencijo zaključile in zvečer se vrši domača zabava v Slov. nar. domu na St. Clair Ave. Delegatinje, ki bodo ostale preko četrtek, si bodo ogledale razne zanimivosti mesta Cleveland in okolice.

Snoči se je vršil v S.N.D. slavnostni konvenčni banket spojen z bogatim programom—s petjem govorov in veseloigro. Povabilen je bil tudi governer Frank J. Lausche.

Na operaciji

V Hanna House Lakeside bolnišnici in je bil tudi nagrajen S Stalinovo nagrado za mir. Desničarski socialisti so pod vodstvom poslanca Saragata, ki gre navadno z vladom. Obojni socialisti in levičarji v krščansko-demokratiske stranke Scelbe ne bodo podpirali. Kaj pa, če bi se moral Scelba nasloniti na levičarske socialiste, da bodo delasposobno včino!

V Italiji je dvoje vrste socialistov. Prvi so pod vodstvom Nennia, ki sodelujejo s komunisti. Neni je zelo priljubljen v Moskvi in je bil tudi nagrajen S Stalinovo nagrado za mir. Desničarski socialisti so pod vodstvom poslanca Saragata, ki gre navadno z vladom. Obojni socialisti in spričo večinske delavske komunistične stranke ne pomenijo mnogo.

VOLITVE—PA STAVKA

V Veliki Britaniji so razpisane splošne državnozborske volitve za 26. maj. Za dneve pred volitvami grozi britanskim volilcem, ki sicer nimajo lastnih prevoznih sredstev in ne morejo kakov dobi trajala stavka železnic, da se bo to zgodilo, da ne gre. Britanske delavske unije, ki imajo organizirano pristansko delavstvo in železničarje, grozijo s stavko. V torek dne 24. maja bodo zadnja posredovanja, da se stavka prepreči.

Vodstvo delavskih unij je proti stavki, krajevne unije pa so za stavko.

TO POT, STRIC SAM, JEMAJ!

Namreč nekaj v Evropi. Je pač mednarodno, da za vojake velja "druga mesta, druge dekklice." Ameriško vojaštvo je bilo nastanjeno po zapadni Evropi, po Nemčiji, po Italiji, pa tudi po Avstriji. Amerikanci so sami sprožili vprašanje kako preskrbeti bodočnost sto tisočim otrokom v Zapadni Nemčiji, katerim očetje so Amerikančiki.

Avstrije so zelo prijazne. Dolga doba okupacije Avstrije je rodila mnogo prijateljstev med ameriškimi vojaki in avstrijskimi dekkleti. Ne bi rekli, da je šlo toliko za dolar, kolikor za veliko razpoloženje Avstrijk.

Po pogodbah o neodvisnosti Avstrije se bodo ameriške čete iz Avstrije umaknile dne 15. junija, ali vsaj okrog tega datuma. Avstrijska dekleta hočejo z Amerikaniki v Ameriko. Seveda so težave. Prvi ko gre za poročna dovoljenja, drugič, ko gre za potne liste. V Salzburgu samem je število tistih, ki so zaprosile za potne liste, poskočilo po sklenitvi mirovne pogodbe ob 20 do 60 na dan.

Morda se lažje dobi dovoljenje za poroko, kot pa do voljenje za vstop v Ameriko. Ameriško vojaško poseljstvo v Avstriji je v tem pogledu zelo strogo. Krajevna oblast mora izdati potrdilo, da se je avstrijsko dekle dobro ponašalo. Temu potrdilu krajevne avstrijske oblasti sledi nadaljnje pregledovanje jeter in obiceli. Porocilo pregleda vojaški poveljnik oddelka, se posvetuje z vojaškim kapljanom, nato se preda ves material ameriški vojaški policiji in ker pozna tudi vojaška oblast "sveti Birokracij," da gre namreč v uradu vse počasi, to postopanje traže običajno tri do štiri meseca. Končno maja se zaključuje, junij je predurmi. "Ali bo ljubezen, ki vse premaga, ki vse odpusti, ljubezen, ki je gibalo vsega, brez ljubezni smo kakor razbit zvon, ki ne more dati pravega glasu od sebe" omehčala tudi trda vojaška srca, da bodo maršik spregledala?

Dve stavki končani

Na ameriškem jugu je šlo predstavništvo Southern Bell Telephone & Telegraph Co. za stavko uslužbencev, ki je trajala polnih 68 dni. Stavka je končana, bila pa je v ameriški telefonski službi najdaljša v njeni zgodovini. Stavkujoči so dosegli zvišanje službenih prejemkov, a glavno, da so povdariли princip kolektivnega zastopstva, to je, potom delavskih unij.

Pri železniški družbi Louisville-Nashville je trajala stavka 58 dni. Tudi ta stavka se je končala. Na stavki je bilo 25,000 delavstva.

Obe stavki ste bili silno nemirni, združeni s sabotažo, vsaj tako se je očitalo, nasilnimi dejanji in so bili poklicani na podmočevanje. Konservativci so že začeli izrabljati parolo o železničarski stavki, pa tudi stavko v pristanskih unijih, v kolikor se hoče unijsko gibanje razširiti na jug. So pa pokazale, da je delavstvo trdnosno stavbe, ki v obliki delavskih unij že obstoji.

TA TEDEN PRIDEJO RUSI V BEograd;

AMERIŠKA POMOČ JUGOSLAVIJI NA KOCKI?

PETROLEJA NE BO ZMANJKALO

Iz osrčja zemlje privabimo na beli dva milijona sodov petroleja. Ta številka pomeni, da znaša producija petroleja dvačetkrat toliko kot je znašala 1941.

Če so vrtali v prejšnjih letih ne preveč globoko, morda 25 čevljev, pa so prišli do petrolejskih vrelcev, morajo sedaj vrtati globlje in to 65 čevljev, toda do petroleja le pridejo. Za enkrat torej znamenje, da se petrolej v ogromnih masah le še nahaja v osrčju ameriške zemlje. So bili nekateri črnogledi, ki so napovedovali, da vrelci petroleja niso neizčrpljivi, pa so vzelci v račun naše privatne avtomobile, pa so rekli, da bo teh sčasoma toliko, da bodo rabili vse razpoložljiv petrolej. Zato pa naj za vožnjo z javnimi avtobusi raje skrbijo občine, omejijo pa privatnike.

Vozniki—pozor!

Vozniki naj se pazijo v kakem voziju. Na leto se mora zagovarjati pred sodišči najmanj 41,000 takih voznikov, ki so bili aretrirani, ker so sedeli za volantom in vozili v pijkenem stanju. Nič ne pomaga ameriška svoboda, nič pojem o osebni nedotakljivosti. Taki vozniki morajo dopustiti, da se na njih preskuša aparatom, ki pokaže koliko so zaviljali alkohola.

Doma v Ohio v Columbusu debatirajo o zakonu kako kaznovati pijane voznike. Gre za pravilo, da če dobi voznik tekom dveh let 12 črnih pik, bo predan okrajnemu sodišču in bo govoril s sodnikom. Če pa je voznik zasačen, da je povzročil karabom v pijkenem stanju, bo to zateglo kar za šest točk. Dvanaštih črnih pik bo dovolj, da se odvzame pravica do vožnje z motornim vozilom. Kako pa biti eno leto brez avtomobila, če ga je kdo navajen? To je res vprašanje.

Nehru v Beograd

Predsednik indijske vlade Nehru je najavil za mesec junij vrsto svojih obiskov evropskim državam. Posetil bo Češkoslovaško in Prago, Poljsko in Varšavo, Italijo in Rim, Avstrijo in Dunaj, pa tudi Jugoslavijo in Beograd.

Iz tega naznanila se razvidi, da Nehru ne bo obiskal le držav, ki so komunistične, marveč tudi druge države in da gre za poslovne zveze kako industrijsko pomagati Indiji.

Iz bolnišnice

Iz Doctor's bolnišnice se je vrnil v soboto Jack Bragoč, stanuje na 10318 Reno Ave. Še vedno se nahaja pod zdravniško oskrbo in prijatelji ga lahko obiščajo na domu. Najlepše se zahvaljuje vsem za obiske, darila in voščilne kartice, ki jih je prejel.

35-letnica poroke

Včeraj sta Mr. in Mrs. Lawrence Pavšek iz 15312 Holmes Ave. slavila 35-letnico svojega srečnega zakonskega življenja. Sorodniki in prijatelji jima čestitajo ter želijo še mnogo let zdravja in sreče v skupnem življenju.

OGLAŠAJTE V

NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU

Izvršujemo vsakovrstne
tiskovine

STEVILO (NUMBER) 100

preje spravijo v življenje. Ameriški senat, ki mora za Ameriko odobriti vse mednarodne pogodbe, je te pogodbe tudi odobril. Odobriti jih mora enako v potankostih parlament zapadnonemške vlade in mora začeti s pravljajnimi deli kako postaviti na noge novo nemško vojsko. Tako Bonn, kakor Washington sta istih misli, da je radi zadnjega predvideno, da bo dala ameriška federalna blagajna v Washingtonu \$40,000,000 prave gospodarske pomoči, v tej vstopi pa ni zapadeno orožje, ki ga daje Amerika jugoslovanski armadi. Jugoslavija se smatra za zaveznico Združenih držav. Združene države odklanjajo po sedanjem političnem konceptu misel, da bi nekdo bil v sredini, marveč se držijo pravila, da kdor ni menil, je proti meni.

Senator Walter George, ki načeljuje zunanjopolitičnemu odboru v senatu, je že svaril Jugoslavijo naj ne gre v neutralne blok. Amerika bi znala v tem slučaju premisliti se ali naj se Jugoslaviji še daje bodisi gospodarska ali vojaška pomoč. Pred sestankom z Rusi v Beogradu prevladuje v Washingtonu še vedno prepričanje, da ruski obisk Beogradu bistveno ne bo vplival na odnosaje med Združenimi državami in Jugoslavijo. Amerika bo do nadaljnega še vedno pomagala Jugoslaviji, bodisi pri obnovi gospodarstva, kakor tudi pri oboroževanju jugoslovanske vojske.

Kje smo s Kitajsko?

V kitajski prestolici v Pekingu se je mudil posebni odpostelan predsednika indijske vlade Nehruja Menon, ki je znan iz krovov Združenih narodov v New Yorku. V New Yorku je bil Menon šef indijske delegacije. Menon se je v Pekingu razgovarjal z ameriškim in kitajskim predlogom kako naj se mirnim potom odpravi s sveta spor glede Formoze, kakor tudi otokov, ki so blizu kitajske obale, komu naj namreč pripadajo.

Menon se sedaj nahaja v indijski prestolici New Delhi na poročanju Nehruju kaj zahteva Kitajska. Kitajska, kakor znano, noči imeti nobenih razgovorov s Ciang Kajšekom, pač pa z Amerikaniki brez Ciang Kajšeka. Za premirje, za ustavitev sovražnosti med Formozom in Kitajsko je Amerika, proti sta tako Ciang Kajšek, kakor Kitajska. Menon je ob svojem prihodu v New Delhi trdil, da je podana vsa podlaga, da se bo ta spor rešil mirnim potom. Obratno je predsednik vlade Ciang Kajšeka objavil, da je sklep njegove vlade ta, da bo vojska Ciang Kajšeka branila vso posest, ki jo še ima, torej tudi otoka Quemoy in Matsu. Stališče te vlade ostane nespremenjeno.

Danes se v Washingtonu znova posvetujejo o cepivu zoper polio. Na konferenci so navzoči predstavniki federalne vlade, zastopniki ustanove za pobiranje otroške paralize in izdelovalci cepiva. Na konferenci naj se končno odloči ali se bo cepljenje takoj nadaljevalo ali pa zoper odložilo.

V petih velikih britanskih pomorskih pristaniščih je šlo pristaniško delavstvo danes zjutraj

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
5231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312

Issued Every Day
Except Saturdays, Sundays, Holidays and the First Week in July

SUBSCRIPTION RATES — (CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00
For Three Months—(Za tri mesec) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
[Za Kanado, Evropo in druge inozemske države].
For One Year—(Za eno leto) \$12.00
For Six Months—(Za šest mesecov) 7.00
For Three Months—(Za tri mesec) 4.50
Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at
Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

CERKEV IN DRŽAVA

(1)

Gre za vpliv cerkve, za vpliv države, za razmerje med cerkvijo in državo. Vprašanje samo je aktualno. Iz Argentinije poročajo, da gre tam za hud boj med cerkvijo in državo. Cilj tega boja je, da se država otrese cerkev, da se cerkev loči od države. Z drugimi besedami, kakor tu pri nas v Združenih državah, naj bo tudi v Argentiniji cerkev samo privatna organizacija, ki naj sama sebe vzdržuje, naj se briga le za svoj delokrog, a države kot take tiče oziroma ne briga več, kakor druge privatne organizacije. Če imenujemo "cerkev" imamo radi okrajšave v mislih rimokatoliško cerkev, ki ima svoj sedež v Vatikanu.

Argentinska zadeva nas mora zanimati s stališča, ker je tam mnogo Jugoslovanov, tudi Slovencev, kar smo že povdarili. Zanimati nas mora radi splošne izobrazbe. Zanimati pa predvsem radi tega, da vidimo kakšni so sodobni tokovi v boju za moč ali cerkev ali države. Načelno: Komunistične države so se cerkev otrese in to prav temeljito. Da so ji odvzele vsak vpliv v javnem življenju, je bilo po nauku komunizma itak pričakovati. "Vera je opij," to je geslo v enih komunističnih državah. Ker pa je opij škodljiv, zato boj proti njemu, boj torej tudi proti opiju v obliku vere. Sovjetska zveza je med mnogimi svojimi organizacijami takoj poklicala v življenje "organizacijo brezbožnikov." Ta organizacija si je nadela nalogo, da vrši propagando proti vsemu, kar še ruska pravoslavna cerkev uči, četudi sedaj kot privatna organizacija. Drugod pustijo cerkev živeti v miru, na javnost pa nima vpliva.

V nekomunističnem svetu se skuša dosegiti nek način sodelovanja. Cerkev je, ali državna, to se pravi, da ima vpliv na izobrazbi, uživa gotove premoženske prednosti, država se udeležuje njenih ceremonij in obratov; ko gre za imenovanje cerkvenih dostojanstvenikov, raznih škofov in podobno, se cerkev in država sporazumeta v osebi. Na šolah je verouk obligaten predmet pouka. Nauk sam je vedno toleriran, kritika tega nauka po privatnikih pa do pustna.

Ali pa je cerkev ločena od države. Tudi nekomunistične države poznavajo ločitev cerkve od države. Tako tudi Združene države. K temu poglavju se še povrnemo.

Argentinija je napovedala katoliški cerkvi boj. Cerkev v Vatikanom vred je stopila v obrambo. Zadnje vesti iz Argentinije so te, da argentinski senat soglasno, spodnja zbornica pa z ogromno večino sklenila, da se cerkev loči od države. Argentinija bo v roku šestih mesecev volila posebno narodno skupščino, ki bo sprejelo dopolnilo ustav, z drugimi besedami spremenila temeljni zakon in izrekla, da je cerkev popolnoma ločena od države.

V Argentiniji jemljejo korak za korakom gotove prednosti in pravice cerkvi. Cerkev in njene organizacije niso plačevali davkov. Ta pravica je cerkvi odvzeta. Na javnih šolah se je verouk poučeval kot obligatni šolski predmet. Argentinski parlament je ukinil poučevanje verouka na javnih šolah in prepustil cerkvi, da naj svoje nauke uči privatno, kakor ve in zna.

Ko bo izvršen še formalni akt, da se bo izrekla ločitev cerkve od države, Argentinija ne bo več plačevala za katoliške privatne šole, ne bo vzdrževala oziroma pomagala vzdrževati razne kardinalne, škofe in duhovnike. Argentinška duhovščina je do sedaj dobivala del plače, sploh dodhodkov tudi iz državne blagajne.

Pravzaprav strogo pravno vzeto rimokatoliška cerkev v Argentiniji ni bila državna cerkev, kakor je to na primer Church of England. Bila pa je priznana kot tako, ki ima pred drugimi veroizpovedmi prvenstvo. Argentinska ustanova je naravnost določevala, da morata biti predsednik in podpredsednik republike katolika. Če naj se sprejme ločitev cerkve od države, bodo morali spremeniti tudi to točko.

Vsekakor je Argentinija za Vatikan hud udarec. Rimokatoliška cerkev ima pač največjo zaslombu med Romani, Argentinija je med temi. Španci, ki so v Argentiniji večinski narod, so enako latinsko—romanskega izvora, kakor na primer Italijani ali Francozi. Francozi so začetkom tega stoletja že izvedli ločitev cerkve od države. Italijani ne in na splošno uživa cerkev v latinskih državah še vedno predpravice, kakor na primer v Italiji ali v Španiji. Tudi v Južni Ameriki.

L. Č.

Urednikova pošta

Darilni paketi in tehnični predmeti za Jugoslavijo

CLEVELAND, Ohio—Stejetemo si v dolžnosti, da podamo javnosti pojasnila glede pošiljanja darilnih paketov in tehničnih predmetov radi novih dočeb, katerje je odredil carinski urad v Jugoslaviji.

Po novih carinskih predpisih, se lahko pošilja v Jugoslavijo (kot darila) vse predmete za gospodinjstvo, hišne oprave za 6 oseb, kot tudi radio aparati, pralni in sivalni stroji, peč, hladilnik, posteljno opravo in drugo, do teže 100 kilogramov ali 220 funtov, in vrednosti do 150,000 dinarjev, ali po točasni valuti \$250.00. Enake predmete pa lahko pošljete samo enkrat na leto.

Da pa bodo pošiljatve (kot darila) oproščene carinska takse, (a) more pošiljalatelj pisati osebno pismo prejemniku, z navedeno oznako, da mu pošilja kot darilo, da prejemnik isto osebno pismo z koverta vred, z svojo prošnjo za oprostitev carine, predloži carinskem prestojnikom.

(b) Návesti mora ime tveinke, kot tretja posredovalna stranka, potem katere je bil predmet poslan.

(c) Potrdilo jugoslovanskega predstojništva ali pa od predstojništva države, iz katere je pošiljatev poslan.

Ako so darovani predmeti za osebno uporabo jugoslovanskega podanika, carinski predstojniki v Jugoslaviji izdajo dovoljenje za oprostitev carine.

To pa le, pod pogoji zgoraj navedenih določil in dokazov darovalca.

Nadaljni tehnični predmeti za oprostitev (konfidenta) so: avtomobili, motorna kolesa, mašinerija, poljedelsko orodje, športni predmeti, muzikalni instrumenti, gramofonske plošče do 20 komadov, itd., za katere pošiljatve, pa mora pošiljalatelj isto tako predložiti potrdila pismenih dokazov, kot navedeno zgoraj v rubriki A.B.C.

Ker pošiljaljem, kot tudi splošni javnosti, ni znana regulacija carinskih predpisov v Jugoslaviji, (člen 4), zatoraj si usojamo in stejemo v dolžnosti, da objavimo v časopisih ter dano pojasnila, da se tako prepreči nepotrebne težave za pošiljalatelje, kot tudi za prejemnike.

Pomniti pri tem je, da mora vsak pošiljalatelj navesti svoje polno ime in naslov, kot tudi polno ime in naslov prejemnika, ter telezniško postajo.

Iz urada potniške pisarne,

Steve F. Pirnat Co., 6516 St. Clair Ave., Cleveland 3 Ohio, HE 1-3500.

Vsa čast Glasbeni Matici

CLEVELAND, Ohio—V nedeljo, 15. maja smo zopet videli lepo predstavo, ko smo prisostvovali operi "Marriage of Figaro," katero so podali pevci in pevke Glasbene Matice.

To pot so nastopili naši mlajši in kakor je bilo povedano, so vsi od prvega do zadnjega tu rojeni Sloveni-Amerikanci.

Jaz ne zamudim nobene njih predstav, ker vem, da bo vredno vstopnine, ki je najvišja \$3.00, kar bi kdo rekel, da je dosti, a, če se pominisl koliko stane taka predstava predno pride do predvajanja, bo uvidel, da ni pretirano, ampak potrebitno, da se krije stroške. Nagovorila sem še dve moji prijateljici in vse tri smo bili zadovoljne nad krasno predstavo, katero so nam podali.

Citala sem oceno, ki jo je pisal J. M. S., in se populoma strinjam, da je čudovito kako

leta 1912 pa so v pariški zvezdarni organizirali Mednarodni urad za čas. Ta urad, ki se zdaj opravlja mednarodno časovno službo, ima na razpolago omrežje opazovalnic in radijskih postaj po vsem svetu. To omrežje jamči za točen čas do stotinke sekunde.

Cloveški možgani se razvijajo zelo hitro, najhitreje med vsemi organi človeškega telesa. Konč prvega leta tehtajo, otroški možgani 900 gramov, konč 4. leta 1200, konč 10. 1300, okrog 18. leta pa tehtajo človeški možgani kakih 1500 gramov. V prvem letu življenja pridejo možgani vsak dan na teži po vprečno po poldrugi gram.

Vesti iz življenja ameriških Slovencev

KLEIN, Mont.—Dne 3. maja je po kratki bolezni umrl Mike Lozo, star 64 let, po rodnu Dalmatinec. Bil je član SNPJ in HBZ. Zapušča ženo Cilko, rojeno Grahek, sina, tri hčere, Mrs. Robert Sandvig v Roundupu, Mont., Mrs. Milo Hurley v San Anselmu, Calif., ter Mrs. Eugene Larson v South Bendu, Indiana, tri vnukne in tri vnukinje, v starci domovini pa enega brata in eno sestro.

Mrs. Mary Zalar,
770 East 156th St.

ZANIMIVOSTI

Od silno oddaljenih zvezd, tudi v največjem teleskopu vidnih kot točke, prihaja k nam tenak snop svetlobe, ki se v nemirnih slojih zemeljske atmosfere bolj ali manj lomi, tako da dobi človek vtis, da zvezde miglajo. Planeti so v primerjavi s temi razdaljami blizu Zemlje. Zato jih s teleskopu vidimo kot manjše ali večje diske. Njihova svetloba prihaja do nas v širših in mirnejših snopih. Zato se ne odlikujejo samo z gibanji na nebesu, marveč tudi z mirnejšo svetlobo. Sonec in Luna sta videti večja, kadar se približata obzoru, in sicer zato, ker ju primerjamo s predmeti na tleh, ki so jim znatno bližji. Kadarka pa stojita više nad obzorjem, te možnosti nimamo.

ELY, Minn.—Dne 3. maja je umrl Frank Šeme, star 69 let, doma iz vasi Slivnica pri Grozuplju na Dolenjskem. Bil je več let pri slabem zdravju. V Ameriki je bil okrog 50 let. Zapušča žalujočo soprog, sinovo Antonom v Bivabiku in Louise na Ely, hčer poročeno Simon Marolt na Ely, brata Antona na Ely, brata Johna v Clevelandu ter dve sestri v starem kraju. Bil je član SNPJ.

MILWAUKEE, Wis.—V načrnosti velikega števila sorodnikov, znancev in prijateljev sta v Arcadian parku obhajala 25 letnico poroke John in Jennie Jenko. Ob tej priliki je bila podana uspela igra. Frank Peric vlogi fajmoštra in Fr. Slavek kot strežnika sta za 25-letnico "poročila" slavljencu in povzročila mnogo dobre volje med prisotnimi.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ. Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem. Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rojena je bila v Smarjeti pri Novem mestu na Dolenjskem.

Zapušča moža Josepha, hčere Jessie, Josephine, Mary, Leada in Joy, sina Franka in 8 vnukov.

SAN FRANCISCO, Calif.—Dne 7. maja je preminila Rose Theresa Udovč (Penca) iz El Verano, Calif., članica SNPJ.

Rodosu se obeta nov orjaški kip

Na otočku Rodosu sred Egejskega morja se ukvarjajo z načrti, da bi znova postavili sedmo čudo sveta, slovčega orjaška. Prvotni rodoški orjak je bil visok 32 m in tehtal je 188 ton. Bil je kip Heliosa, bogata sonca in luči, imenovanega tudi Apoll. Kip je sklesal Hares iz Lindosa, Lysippov poslikan učenec. Vlival ga je po kosih in njegovo delo je bilo končano okrog leta 290 pred našim štetjem, trajalo pa je celih 12 let. Stroški so znašali 300 talentov. Leta 223 pa je potres porušil v pristanišču stojecu kipa. Ne v resnici, marveč v legendi je segal Helios z razkrečenimi nogami visoko nad pristaniščem tako, da so lahko plule ladje pod njim. Takrat so Grki vprašali prenočišče, ali naj kip znova postavijo, pa so dobili neugoden odgovor in zato ga niso obnovili.

Rodos ima burno politično zgodovino. Z arabskimi ladij se je izkral saracenski vojskovodja Muaviah, ki je po zmagi prodal kose orjaškega kipa nekemu Židu. Starke kronike pripovedujejo, da je potreboval Žid za prenos teh kosov 900 velblodov. Pozneje je prehajal Rodos iz rok v roke in naposled so ga iztrgali Turkom Italijani. V italijanskih rokah je bil med leti 1911 do 1947.

Neki Grk, ki je v Ameriki obogatel, je dal na razpolago preračunano v naš denar nad 6 milijonov, da bi postavili na Rodosu nov orjaški kip. Ta vsota pa bo zadostovala komaj za delevske mezde in za 120 ton bron. Potrebovali bodo še 68 ton bron. Denar zanj naj bi zbrali prebivalci Rodosa sami. Uporabili pa bodo kose Mussolinijevega in bronastega kipa kralja Viktora Emanuela III., tako da brona ne bo treba kupovati.

Orjaki so bili znamenja posebne kulture starih Egipčanov, ponosnih na njihovo sfinga pri vasi Gize in na Amenofisove figure. Tudi Fidij je izklesal tri orjaške kipe: Atene Promachos, ki je pozdravljala s čelado in sulico z Akropole grške ladje ter iz zlata in slonovine narejena kipa Atene Partenonske v Atenah in Zevsa v Olimpiji. Nova doba je ob tej tradiciji v začetku oklevala: s Herkulom na Viljemovem griču v Kasselju, z Bavario v Munchenu, s Hermannovim spomenikom in Germanijo na Niederwaldu. Amerika je postavila na otoku Liberty pred New Yorkom velikanski kip svobode z baklo v roki. Toda tem kipom manjka umetniške lepot. Bili so samo simbol meščanske razumske kulture in orjaške "svetovna čuda" tehnike so jih že zdavnaj izpodrinila. Razbiti orjak na Rodosu je našel svojega modernega naslednika v nebotičniku.

—Ljudska Pravica

Ali imamo sosedje v vsemirju?

Vse odkar je znanstveno ugotovljeno, da naša Zemlja ni središče stvarstva, kot se je nekoč domnevalo, ampak je le majhen planet našega Sonca, ki je samo ena zvezda med neštetičimi milijoni sličnih ali večjih zvezd v vsemirju, se znanstveniki in neznanstveniki vprašujejo, da li imamo kje v vsemirju sosedje, to je bitja, ki so nam kolikor toliko podobna. Če bodo znanstveniki kdaj to ugotovili, je odprto vprašanje.

Za enkrat vemo le to, da je v našem osončju devet planetov, ki krožijo okrog našega Sonca, in naša Zemlja spada med manjše planete. Poleg Zemlje ima samo še planet Mars nekaj pogojev za življenje, kakršno poznamo na Zemlji. Po fotografijah soditi je tam nekaj pogojev za primitivno rastlinstvo in morda

za primitivno živalstvo; ni pa pogojev za višje razvita bitja, kot so ljudje. Tako sklepajo znanstveniki. S tem smo opravili v našem osončju.

Toda v vsemirju je neštete biljone zvezd, ki jih dosežejo naši teleskopi; to so sonca, ki so tako velika ali večja kot je naša Sonca. Ali imajo tista sonca tudi svoje planete kot jih ima naše Sonce? To je nemogoče ugotoviti, ker zaradi silne oddaljenosti in svetlobe sonca, planetov, če jih tista sonca imajo, ne moremo videti z najboljšimi instrumenti.

Znanstveniki morejo samo ugibati. Angleški astronomer Sir Harold Jones Spencer je menjava, da življenje, kakršnega poznamo mi, ni omejeno na naš planet, ampak da so med neštetičimi bilijoni sonc v vsemirju tudi nekatera sonca, katere obkrožajo planeti, bolj ali manj podobni planetom našega osončja. Med tistimi planeti morejo biti tudi nekateri, ki imajo pogoje za tako ali podobno življenje, kakršnega poznamo na naši Zemlji.

Astronomer dr. Harlow Shapley na observatoriju harvardske univerze sodi, da v vsakem milijonu zvezd ali sonc v vsemirju je vsaj eno, ki ima družino planetov kot jo ima naše Sonce. Med tisočem takih sončnih družin je morda ena, v kater-

ri je planet, kjer se je moglo razviti življenje kot ga poznamo na naši Zemlji. Po sedanjih centnah znanstvenikov je v vsemirju najmanj 100 kvintilionov zvezd ali sonc. Iz tega izhaja, da je v vsemirju 100 milijonov planetov, ki imajo pogoje za življenje, kakršno poznamo na Zemlji in kjer morda živijo inteligenčna bitja, bolj ali manj podobna ljudem na naši Zemlji. Vse to so seveda samo ugibanja učenjakov.

Vsekakor si tudi preprosti ljudje lahko predstavljamo, da bi bila velika "potratnost," če bi bil od vseh neštetičnih bilijonov nebesnih teles v vsemirju naseljen samo majhen prašek, samo ta neznatni planet, ki ga imenujemo Zemljo. Ni dvoma, da nam bo napredujoča znanost odkrila mnoge nadaljnje tajnosti vsemirja, dvomljivo pa je, da bi se kdaj mogli pobliže seznaniti z našimi vsemirskimi sorokaki, če eksistirajo.

Ne bo pa škodovalo, če včasih razmišljamo o tem. To nam bo pomagalo, da bomo ostali skromni kot se spodobi za drobne črvičke na mikroskopično majhnu planetu Zemlji.

—NEW ERA, glasilo ABZ

Oblašajte v - - - Enakopravnosti

KEEP THIS BRAND OFF THE GRASS



JUST THE FLICK OF A FINGER from a speeding automobile. A glowing cigarette lands in a clump of sun-dried grass. In minutes, the roaring blaze of another range fire races across the land.

Our open ranges are particularly susceptible to fire because of the quickness with which the flames spread. The term "go like wildfire" is handed down from the pioneers who knew only too well the dreaded speed and devastation of these holocausts.

Each year thousands of acres of valuable range lands are blackened in the U.S. Range fires burn grain, cattle and other livestock—destroy farms and ranches. The tragic part of all this is that range fires can be prevented! Because 9 out of 10 range fires are caused by carelessness—yours and your neighbor's.

Pledge yourself to be extra careful this year with matches, smokes, campfires, clearing fires—any fire. Make sure every spark is out—dead out!

Remember—
Only you can

PREPARE RANGE FIRES!



DRUŠTVENI KOLEDAR

MAJA

- 26. junija, nedelja—Piknik društva Napredek št. 132 A.B.Z. na Kaliopovi farmi.
- 29. maja, nedelja—Balincarska tekma in otvoritev balinišča Kluba društva Ameriško jugoslovanskega centra na Recher Ave.
- 29. maja, nedelja—Piknik Ženskega odseka farme S.N.P.J. na Chardon Rd.
- 30. maja, pondeltek — Piknik Concordians na farmi S.N.P.J.

JUNIJA

- 5. junija, nedelja — Piknik društva Svoboda št. 748 S.N.P.J. na farmi S.N.P.J.
- 12. junija, nedelja—Piknik društva Soča št. 26 S.D.Z. na vrhu Doma zapadnih Slovenev, 6818 Denison Ave.
- 12. junija, nedelja—Piknik društva Mir št. 142 S.N.P.J. na farmi S.N.P.J.
- 19. junija, nedelja—Piknik društva Utopians št. 604 S.N.P.J. na farmi S.N.P.J.
- 26. junija, nedelja—Piknik društva Vipavski raj št. 312 S.N.P.J. na farmi S.N.P.J.

JULIJA

- 3. julija nedelja—Piknik Clevelandske federacije S.N.P.J. na farmi S.N.P.J.
- 3. julija, nedelja—Piknik Kluba društva A.J.C. na Kaliopovi farmi.
- 5. junija, nedelja—Piknik kluba Ljubljana na Zgoncovih farmah, Eddy Rd.
- 10. julija, nedelja—Piknik društva Združeni bratje št. 26 S.N.P.J. na farmi S.N.P.J.
- 17. julija, nedelja—Piknik društva V boj št. 53 S.N.P.J. na farmi S.N.P.J.
- 24. julija, nedelja — Piknik krožka št. 1 Progresivnih Slovensk na farmi S.N.P.J.
- 31. julija, nedelja—Piknik Mladinskega zabora SDD na farmi S.N.P.J.

AVGUSTA

- 7. avgusta, nedelja—Piknik Atletične lige S.N.P.J. na farmi S.N.P.J.
- 14. avgusta, nedelja — Piknik društva Strugglers št. 614 SNPJ na farmi S.N.P.J.
- 21. avgusta, nedelja — Piknik

SLOVENSKE ZADRUŽNE ZVEZE

na farmi S.N.P.J.

28. avgusta, nedelja — Piknik društva št. 32 ZSZ na farmi S.N.P.J.

SEPTEMBRA

4. septembra, nedelja — Piknik Krožka št. 3 Prog. Slovenk na farmi S.N.P.J.

11. sept., nedelja—Južna Ženskega odseka farme S.N.P.J., na Chardon Rd.

25. septembra, nedelja — Vinska trgatev Farmskega odbora S.N.P.J.

OKTOBARA

23. oktobra, nedelja—Predstava dramskega zboru Anton Verovšek v Slov. del. domu, Waterloo Rd.

13. novembra, nedelja—(Martanova nedelja) Zbor Triglav priredi koncert in prizor "Deseti brat pri predicah" v Slov. domu, E. 80th St.

29. oktobra, sobota — Maške- radna zabava društva Com- rades št. 566 S.N.P.J. na farmi S.N.D.

30. oktobra, nedelja — Jesenski koncert Zarje v S.N.D., St. Clair Ave.

NOVEMBRA

6. nov., nedelja — Opero poda Glasbena Matica v S.N.D.

13. novembra, nedelja—(Martanova nedelja) Prireditv društva V boj št. 53 S.N.P.J. v S.D.D., Waterloo Rd.

18. novembra, nedelja—(Martanova nedelja) Zbor Triglav priredi koncert in prizor "Deseti brat pri predicah" v Slov. nar. domu, E. 80th St.

26. novembra, sobota—Ples društva sv. Ane št. 4 S.D.Z. v S.N.D., St. Clair Ave.

27. novembra, nedelja—Jesenki koncert zboru Slovan v A.J.C., Recher Ave.

PRODA SE

radi starosti hiša za eno družino in poslopje s stanovanjem in trgovino za grocerijo in mesnicijo oboju z vso opremo. Cena hitremu kupcu za vse skupaj samo \$5.500. Ni druge enake trgovine v podobni bližini ter je zelo dobra prilika za podjetnega rojaka. Za podrobnosti se obrnite na lastnika

JOE BOSTIAN

Round Mountain, Nevada

4 OPREMLJENE SOBE

vse novo dekorirano, se odda v najem.

Vpraša se na

1378 East 52nd St.

EN 1-7915

If you need dependable
current income—invest in
U. S. SERIES H BONDS!



H Bonds yield 3% if held
to maturity—pay interest semi-
annually by Treasury check

If you are one of the many investors who need to get part of their income from a risk-free security, you'll find U.S. Series H Savings Bonds an ideal answer to your problem.

With Series H Bonds you have the important assurance that your principal is always safe, unchanging. And your postman brings you your interest check every 6 months.

These bonds yield an average 3% per year when they are held to maturity. And they are always redeemable at par after the first six months on one month's written notice.

The U. S. Government does not pay for this advertising. The Treasury Department thanks, for their patriotic donation, the Advertising Council and

ENAKOPRAVNOST



Taking chances may be
part of growing up—
But when you're a man

IT'S KID STUFF!

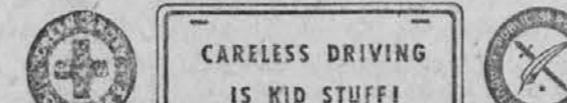
This fellow takes chances. He's a crazy driver. Why? For attention! So—people will know he's around. He thinks it makes him stand out. Same as when he was a kid.

If he only knew!

His friends have him pegged—"strictly juvenile." They have an expression—"Careless driving is kid stuff." That's him.

If he only knew. He'd wise up and drive right.

An official public service message prepared by
The Advertising Council in cooperation with the
National Safety Council



PREŽIHOV VORANC

SOLZICE

(Nadaljevanje)

"Dvaindvajset . . . petindvajset . . . osemindvajset . . . Trideset . . .!" toda njegova roka je mehanično zapisovala:

"Petindvajset . . . sedemin-dvajset . . . trideset . . . dvain-drideset . . ."

Nekej časa je Korej pridrževal sapo, potem pa je prestrašeno vzlknil na ves glas:

"Oče, vi ne zapisujete prav . . .!"

Mere, ki jih je oče zapisoval, so bile vedno za dva centimetra večje od onih, ki sta jih s tekočim na glas klicala.

Namesto, da bi oče upošteval Korejevo opozorilo, se je razburil in zakričal:

"Prekleti smrkavec, če se mi

Chicago, Ill.

CHICAGO, ILL.
FOR BEST
RESULTS IN
ADVERTISING
CALL
DEarborn 2-3179

REAL ESTATE

AURORA, ILL. — 3 bedroom ranch home, 4 years old, oak floors, natural fire place both in living room and basement, full basement, landscaped lot 80x268. By owner—Aurora 6-5040

GOOD INCOME 2 FLAT — Apartment building, 5 and 6 rooms. Beautifully landscaped corner lot 75x125 feet. Automatic forced air heat. St. Marthas Parish and public school bus and C.M. St. P. transportation. Very low taxes. Price low 20's. See owner, 8630 Calie, Morton Grove, Ill. ORchard 3-4714 or ORchard 3-9816

LOMBARD — Move right in! 303 W. Harrison. By owner, 5 room Lustron. Built-in! Drapes! Automatic oil heat, 1½ car garage, combination windows. Many added features included in full price \$16,500. Lot 65x185. See Sunday 1-5 or earlier appointment. Phone Palatine 1671

BELLWOOD — \$975 down. — 5 room brick Town house near schools, shopping, CTA and Congress Highway. \$126 per month for 5½ years. \$79 per for balance of mortgage.

LInden 4-0861

BUSINESS OPPORTUNITY

Private Owner Selling — Established — DELICATESSEN-CONFECTIONERY — In Roseland's residential section. Gross over \$1,000 a week. Fully equipped and stocked. Space for living quarters. Excellent for couple. Sacrificing for quick sale. Commodore 4-9346

ICE — By owner; 4 room house on 2 acres with \$1,500 spare time income per year net. — \$12,000. Hinsdale 189

PLATING AND POLISHING PLANT — Sale or lease; bright nickel, chrome, copper and brass. Best offer.

MONroe 6-8383. Call weekdays or INdependence 3-2585

Must sell TAVERN & BUILDING 5 room flat, doing very good business, near 38th & Kedzie, very nice fixtures, air conditioned, corner lot 60x125, Land, building and business in bargain, \$17,500. — Frank Votava, 6843 Stanley, Berwyn, Ill. GÜnderson 4-0660

TAVERN AND LIQUOR STORE Inventory of \$6,000! \$4,500 takes it.

GRovehill 6-9144

HARDWARE - PAINT STORE — \$13,500. Inventory - machinery, \$25,000 gross. Good opportunity.

CAnal 6-7430

je prej tako navdušeno poslušal.

Nekega dne pa je Korej nena-doma zvedel za tajnost te "višje matematike." Čisto nena-doma. Zgodilo se je to prav za prav po noči, ko je to odkritje najmanj pričakoval.

Njegov oče je imel navado, da je včasih, na primer kako nedeljni zvečer, izstajal in se vrácal pozno po noči nekoliko dobre volje. Mati je bila takrat vselej nemirna in nikoli ni šla spati pred očetovim prihodom, čeprav ga je morala čakati tudi čez polnoč. Včasih je med čakanjem bridko jokala. Zaradi nje tudi otroci navadno niso mogli spati.

Korej je nekoga večera dejal materi:

"Nocoj me pa ne bo domov."

"Zakaj?" se je ustrašila mati. "Zato, ker me je Šepul povabil . . ."

Šepul je bil tudi eden izmed lesnih trgovcev, ki so rudniku dojavljali jamski les.

Mat je bila tisto noč drugačna kakor prejšnjekrati, kadar je oče izstajal. Ni ga čakala, ampak se je ulegla in mirno zaspala. Oče se je šele proti jutru vrnil domov in je bil zelo dobre volje. Na ves glas se je smejal in neprestano hvalil:

"No, ta Sepul, ta pa drži besedo, moram reči. In tudi izkazal se je. To bi ti morala biti zraven . . ."

Oče je prinesel s seboj literina in pol gnjati. Oboje je položili materi na posteljo in se zravnali zagotonito režal.

"Poglej, tudi nate ni pozabil. To je za ženo, je reklo, ko sem odhajal."

Mati je molčala, ko da bi jo bilo sram.

Nato je oče legel in se zopet smerjal ter gorovil sam s seboj.

"Izkazal se je, izkazal, pa se je tudi lahko izkazal . . . Ali naj mu zastonji pišem tiste cifre . . . kaj? Vsak mesec znese to par tisoč . . ."

In ko da bi hotel potlačiti slabo vest, je mrmral vedno bolj zaspan:

"Kaj me to briga, saj drugi tudi tako delajo . . . Ze od nekdaj delajo tako . . ."

Potem je zaspal.

Ko je oče prišel domov, se je Korej prebudil in je potem slišal vsako njegovo besedo. De-

ja

50 ČEVLJEV LOTA.

severno od bulevarja se proda.

Vam lahko zgradimo bungalov hišo po vaši želji. Dajte, da vam zgradimo vašo prihodnjo hišo.

KOVAC REALTY

960 East 185th St. — KE 1-5030

QUALITY AT A PRICE-EASY TERMS

STAKICH FURNITURE CO.

JAMES D. STAKICH, Prop.

IVanhoe 1-8288 16305 Waterloo Road

STORE HOURS: Monday, Thursday, Friday — 9 A.M. to 9 P.M.

Tuesday-Saturday 9 A.M. to 6 P.M. — Wednesday 9 A.M. to 12 Noon

— PRIMEREN POPUST ZA STAR APARAT —

EMPLOYED Couple, 1 child, need 5 or 6 room apartment. Good location North. Near park. By July or August. Best references.

Call Flynn — ARDmore 1-5333

YOUNG Responsible Employed Couple need 3-4 room apartment, with stove and refrigerator. Any good location N.W. Moderate rental.

SPring 7-9162

RESPONSIBLE Couple, infant and 3 year old child, need 5-6 room unfurnished apartment. W. or N.W. Moderate rental.

EDgewater 4-8182

EX-LANDLORD, 1 child, 1 teenager, need 5-6 room apartment. 1st floor. Will come for as my own. N. N.W. or West. To \$85.

PEnscola 6-8547

lal pa se je, ko da bi bil še dalje spal, a je v resnici na tihem prisluskoval. Slišal je tudi, kako se je mati nerodno pregibala po postelji ter čez nekaj časa re-kla.

"Oh, da bi to le tiko ostalo . . ."

Toda tega vzdiha oče že ni več slišal, ker je smrčal.

Korej dolgo ni mogel napraviti kakega sklepa iz tega, kar je bil slišal. Šepul je bil lesni trgovec in poleg tega še gostilničar ter je bil na glasu kot zelo podjeten mož. Toda počasi se je Koreju le zasvitalo. K temu mu je največ pri pomogel materin vzidh . . . Ali ni morda Šepul očeta pogostil zato, ker mu pri prevzemanju blaga piše višje mere . . . Hudirja . . . Dečku se je zavrtelo v glavi in njegovemu telu je na mah obil mučen znoj. Kakor v pijanosti se je obračal po postelji in po ušesih so mu zvonile številke:

"Dvajset . . . dvaindvajset . . . petindvajset . . . osemindvajset . . . trideset . . ."

Korej je tisto noč odkril "višje matematiko."

DOBRO JUTRO

Tudi pri nas je bila utravkiština šola, to se pravi, dvojezična šola, v kateri je bila slovenščina v prvem razredu učni jezik nemščina. Slovenščina je ostala le še učni predmet. To pa je bila le takrat, ako se je zanj priglasilo dovolj učencev. Ako učencev ni bilo dovolj, tedaj je dvojezičnost ostala le na papirju. Učitelji na naši šoli so bili

PEKARIJA NAPRODAJ

Proda se pekarija na prometnem kraju.

Cena zelo poceni.

Za podrobnosti pokličite

UT 1-2344

ZELI SE KUPITI HIŠO

za dve družini po 4 in 4 sobe, v

Collinwoodu ali v bližini E.

185 St., in sicer od lastnika.

Pokličite

KE 1-7398

For Your Vacation . . .

Welcome to

CHRISTIANA LODGE

Slovenian Resort

The Hotel has 30 rooms with connecting showers. Central dining room, with American Slovenian cooking. All sports, private beach, boating and fishing.

Cater to overnight guests. 260 miles from Cleveland. Located on U.S. 112. Write for folder.

CHRISTIANA LODGE

Dominik and Agnes Krasovec,

Proprietors

Rt. 1, Box 248

Edwardsburg, Michigan

Phone 9126 F5

HIŠE NAPRODAJ

Za eno družino, 8 sob, 4 spalnice, beneščine zastori, zimska okna in vrata; fornez na plin. 3 garaje.

Vpraša se po 4. uri popoldne.

914 EAST 75th STREET

EX 1-5946

POČASNI POGREBNA ZAVOD

Za zanesljivo izkušeno simpatično pogrebniško postrežbo

PO CENAH, KI JIH VI DOLOČITE

pokličite

AGRDINA & SONS

FUNERAL DIRECTORS

1055 East 65th St.

Edwardsburg, Michigan

Phone 9126 F5

ZAVAROVALNINO

proti

ognju, tatvini, avtomobilskim

nesrečam, itd.

preskrbi

Janko N. Rogelj

19461 SO. LAKE SHORE BLVD.

Pokličite:

IVanhoe 1-9382

V BLAG SPOMIN

OB DRUGI OBLETNICI ODKAR JE UMRL NAŠ LJUBLJENI OČE

IN STARI OČE

ZATISNIL JE SVOJE MILE OČI

DNE 22. MAJA 1953.

Prišel je dan Tvoje smrti spet,

spomine svete nam budis,

vsaj v naših srčih še živiš.

Sladka nam je misel na Te,

dobrohotni Tvoj nasmeh

in besede dobrotljive,

ki imel si jih do vseh.

Zalujoci:

LOUIS in JOSEPH, sinova

JOSEPHINE poročena HIRTER in

JUSTINE poročena GIROD, hčeri